

HOW TO REPLACE THE FILTER | WIE MAN DEN FILTER AUSWECHSELT

EN FILTER ELEMENT REPLACEMENT INSTRUCTIONS

For the best filtration result, we recommend to replace the filter elements every 30-45 days to ensure the water quality. The new filter element needs to be rinsed and soaked in clean water for 3-5 minutes, the activated carbon particles should be rinsed clean, and the filter elements should be fully soaked.

1. Remove the old filter from the filter holder and discard the old filter
2. Rinse and clean the filter holder
3. Rinse and saturate the new filter with water
4. Install the new filter into the filter holder
5. Return the filter assembly back onto the fountain
6. Fill the fountain with water, attach the top section of the fountain back onto the fountains base, and plug into a power outlet

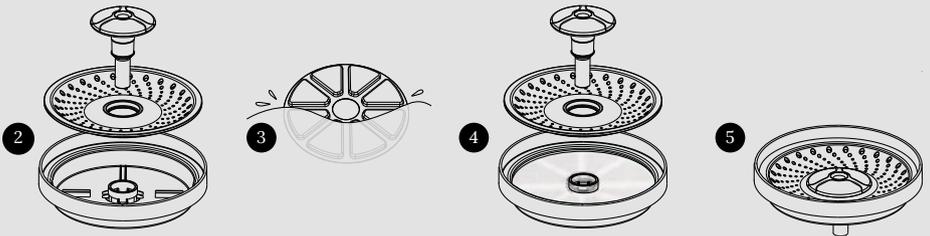
(Fountain is not dishwasher safe, hand clean only)

DE ANLEITUNG ZUM WECHSEL DER FILTERELEMENTE

Um beste Filterergebnisse zu erzielen, empfehlen wir, die Filterelemente alle 30-45 Tage auszutauschen, um die Wasserqualität zu gewährleisten. Das neue Filterelement sollte 3-5 Minuten in sauberem Wasser gespült und eingeweicht werden, die Aktivkohlepartikel sollten sauber gespült und die Filterelemente vollständig eingeweicht werden.

1. Nehmen Sie den alten Filter aus dem Filterhalter und entsorgen Sie ihn
2. Spülen und reinigen Sie den Filterhalter
3. Spülen Sie den neuen Filter aus und tränken Sie ihn mit Wasser
4. Setzen Sie den neuen Filter in den Filterhalter ein
5. Setzen Sie die Filtereinheit wieder auf den Springbrunnen
6. Füllen Sie den Springbrunnen mit Wasser, befestigen Sie den oberen Teil des Springbrunnens wieder am Sockel und schließen Sie ihn an

(Der Brunnen ist nicht spülmaschinengeeignet, sondern kann lediglich von Hand gereinigt werden)



COMMENT CHANGER LE FILTRE | HOE HET FILTER TE VERVANGEN

FR INSTRUCTIONS POUR LE REMPLACEMENT DES ÉLÉMENTS FILTRANTS

Pour obtenir une filtration optimale et ainsi garantir la qualité de l'eau, nous recommandons de remplacer les éléments filtrants tous les 30 à 45 jours. Le nouvel élément filtrant doit être rincé et trempé dans de l'eau propre pendant 3 à 5 minutes, les particules de charbon actif doivent être rincées et les éléments filtrants doivent être complètement imbibés d'eau.

1. Retirez le filtre usagé du porte-filtre et mettez-le au rebut
2. Rincez et nettoyez le porte-filtre
3. Rincez et imbibez d'eau le nouveau filtre
4. Insérez le nouveau filtre dans le porte-filtre
5. Remplacez l'unité de filtration dans la fontaine
6. Remplissez la fontaine d'eau, remettez la partie supérieure de la fontaine en place sur sa base puis (re)branchez la fontaine

(La fontaine ne doit jamais être mise au lave-vaisselle, elle doit être nettoyée à la main uniquement)

NL INSTRUCTIES VOOR HET VERVANGEN VAN FILTERELEMENTEN

Voor het beste filtratieresultaat raden we aan de filterelementen om de 30-45 dagen te vervangen om de waterkwaliteit te garanderen. Het nieuwe filterelement moet worden gespoeld en 3-5 minuten in schoon water worden geweekt, de actieve kooldeeltjes moeten worden schoongespoeld en de filterelementen volledig worden geweekt.

1. Verwijder het oude filter uit de filterhouder en gooi het oude filter weg
2. Spoel en reinig de filterhouder
3. Spoel en verzadig het nieuwe filter met water
4. Plaats het nieuwe filter in de filterhouder
5. Plaats de filtereenheid terug op de fontein
6. Vul de fontein met water, bevestig het bovenste deel van de fontein terug op de basis van de fontein en steek de stekker in het stopcontact

(Fontein kan niet in de vaatwasser, alleen met de hand schoonmaken)

